

99083001011009, 99083001011009

# Surname Change due to the declaration of expellees, ethnic German repatriates, their spouses and descendants

Heruntergeladen am 28.06.2025

<https://fimportal.de/xzufi-services/376421281/L100001>

Modul	Sachverhalt
Leistungsschlüssel	99083001011009, 99083001011009
Leistungsbezeichnung I	Surname Change due to the declaration of expellees, ethnic German repatriates, their spouses and descendants
Leistungsbezeichnung II	
Typisierung	2/3 - Bund: Regelung (2 oder 3), Land/Kommune: Vollzug
Quellredaktion	Hessen
Freigabestatus Katalog	unbestimmter Freigabestatus
Freigabestatus Bibliothek	unbestimmter Freigabestatus
Begriffe im Kontext	
Leistungstyp	Leistungsobjekt mit Verrichtung
Leistungsgruppierung	Namen (083)

Modul	Sachverhalt
Verrichtungskennung	Änderung (011)
SDG-Informationsbereich	
Lagen Portalverbund	Urkunden und Bescheinigungen (1070200), Eheschließung (1020300)
Einheitlicher Ansprechpartner	Nein
Fachlich freigegeben am	20.10.2022
Fachlich freigegeben durch	Hessian Ministry of the Interior and Sport
Handlungsgrundlage	<a href="https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_43.html">https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_43.html</a> <a href="https://www.gesetze-im-internet.de/bvfg/_94.html">https://www.gesetze-im-internet.de/bvfg/_94.html</a> <a href="https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_43.html">https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_43.html</a> <a href="https://www.gesetze-im-internet.de/bvfg/_94.html">https://www.gesetze-im-internet.de/bvfg/_94.html</a>
Teaser	As a displaced person or ethnic German repatriate or their spouse or descendants, you have various options for changing your name.
Volltext	<p>As a displaced person or ethnic German repatriate, you, your spouse or your descendants can discard components of the previous name if these are not customary in Germany. They can also take the original form of a modified name. This applies to names that have been modified according to gender or kinship.</p> <p>You can also take German-language forms of your first or last name. If such German-language forms do not exist, you can also adopt new first names.</p> <p>If you are married, you can also adopt the common surname in a German translation, provided that the translation results in a family name that can be considered in the German-speaking world.</p>
Erforderliche Unterlagen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Identity card or passport</li> <li>• Birth certificate with official translation</li> <li>• Registration form</li> <li>• if available: Certificate of ethnic German repatriation</li> </ul> <p>Expellee ID card</p> <p>Additional documentation may be required in your</p>

Modul	Sachverhalt
	specific case. It is advisable to contact the registry office by telephone.
Voraussetzungen	<ul style="list-style-type: none"> <li>You are a German within the meaning of Article 116(1) of the Basic Law and a displaced person or ethnic German repatriate or their spouse or descendant</li> </ul>
Kosten	The fee for the certification of the declaration by a Hessian registry office is 23.50 euros, unless the municipality has set a different fee by statute.
Verfahrensablauf	
Bearbeitungsdauer	
Frist	
weiterführende Informationen	
Hinweise	You can call in an interpreter at your expense.
Rechtsbehelf	
Kurztext	<ul style="list-style-type: none"> <li>Surname Change due to the declaration of expellees, ethnic German repatriates, their spouses and descendants</li> <li>As a displaced person or ethnic German repatriate, you, your spouse or your descendants can discard components of the previous name if these are not customary in Germany.</li> <li>They can also take the original form of a modified name. This applies to names that have been modified according to gender or kinship.</li> <li>Furthermore, you can also take German forms of your first or last name. If such German-language forms do not exist, you can also adopt new first names.</li> <li>If you are married, you can also adopt the common surname in a German translation, provided that the translation results in a family name that can be considered in the German-speaking world.</li> <li>The fee for the certification of the declaration is 23.50 euros, unless the municipality has set a different fee by statute.</li> <li>Responsibility: registry offices, notaries, Federal Office of Administration in the distribution procedure.</li> </ul>

Modul	Sachverhalt
Ansprechpunkt	
Zuständige Stelle	Registry offices, notaries, Federal Office of Administration in the distribution procedure.
Formulare	
Ursprungsportal	Familiennamenänderung aufgrund der Erklärung von Vertriebenen, Spätaussiedlern, deren Ehegatten und Abkömmlinge, Surname Change due to the declaration of expellees, ethnic German repatriates, their spouses and descendants